

- 17:00 – 17:30 *Discussion*
- 17:30 – 18:15 **Break and drinks reception – all are welcome**
- 18:15 – 19:15 **Zakaria Tamer** (Syrian writer) interviewed by Robin Ostle and Ali Souleman

Tuesday 20 March 2018  
Maison Française d'Oxford

**Session 5: Europe**  
Chair: Carrol Clarkson

- 9:00 – 9:30 **Philippe Roussin** (CNRS-EHESS, Paris), Procès, fiction, document : la reconstruction de la littérature en Europe après 1945
- 9:30 – 10:00 **Christian Axboe Nielsen** (Aarhus University), Voices of Suffering: The Incorporation of Victim Testimony in Judgements of the ICTY
- 10:00 – 10:20 *Discussion*
- 10:20 – 10:30 **Coffee break**

**Session 6: Iberia**  
Chair: Daniel Mosquera

- 10:30 – 11:00 **Agnès Delage** (Université d'Aix Marseille), La justice fait-elle périr la démocratie? Justice transitionnelle, justice restaurative et justice littéraire sur la scène de la littérature contemporaine espagnole
- 11:00 – 11:30 **Jesús Izquierdo** (Universidad Autónoma de Madrid), Une démocratie sans justice transitionnelle: refoulement, silence et oubli dans le pacte de dénégation de l'Espagne de la transition
- 11:30 – 12:00 **Manuel Loff** (Universidade do Porto), Transitional Justice and Uses of the Past in Post-authoritarian Portugal
- 12:00 – 12:30 *Discussion*
- 12:30 – 13:30 *Roundtable and closing debate*
- 13:30 – 14:30 **Sandwich lunch – all are welcome**

# LITERATURE, DEMOCRACY AND TRANSITIONAL JUSTICE

## AN INTERNATIONAL COLLOQUIUM

**18, 19 and 20 March 2018**

**St Johns College** and **Maison Française**

University of Oxford

Open to the public

**Contact:**

mohamed-salah.omri@orinst.ox.ac.uk

**Conveners:** A. Delage (Aix Marseille)

M.S. Omri (St John's College)

P. Roussin (CNRS Paris)




The colloquium is part of the activities of "GDRI Literature and Democracy (19th-21st centuries): Theoretical, Historical and Comparative Approaches", an international research network. This colloquium brings together participants from over a dozen countries who address specific situations of transitional justice across the globe including Spain, Portugal, Argentina, Columbia, Tunisia, South Africa, Rwanda, Taiwan, Algeria and former Yugoslavia. The event seeks to open dialogue between scholars working on authoritarian systems and democratic transitions in the fields of literary studies, history, philosophy and law. It also features the Syrian writer Zakaria Tamer.

**CASA DE VELÁZQUEZ**  
Ecoles Françaises à l'Étranger

**MFO**  
MAISON FRANÇAISE D'OXFORD

**CNRS**  
GDRI LITERATURE AND DEMOCRACY  
(19th-21st C)

**OXFORD**  
COMPARATIVE  
CRITICISM &  
TRANSLATION



# LITERATURE, DEMOCRACY AND TRANSITIONAL JUSTICE

AN INTERNATIONAL COLLOQUIUM

Sunday 18 March 2018  
St John's College - New Seminar Room

18:00 – 18:30 Arrival and registration

**Opening Session**  
Chair: Philippe Roussin

18:30 – 19:30 **Lin Chi-Ming** (National Taipei University), Alternative Account, Mourning Family and Transformation into Life: Three Contemporary Artworks Related to the Event of 28 February 1947 in Taiwan

19:30 **Dinner, St John's College**

Monday 19 March 2018  
St John's College - New Seminar Room

9:00 – 9:15 Registration

9:15 – 9:30 Public opening: Delage, Roussin, Omri

**Session 1: Sub-Saharan Africa**  
Chair: Mohamed-Salah Omri

9:30 – 10:00 **Carrol Clarkson** (University of Amsterdam), Literacy and Democracy: Transitional Justice in South Africa

10:00 – 10:30 **Brendon Nicholls** (University of Leeds), Literature and Transitional Justice after the Rwandan Genocide: Veronique Tadjo's *The Shadow of Imana*

10:30 – 10:50 *Discussion*

10:50 – 11:00 **Coffee break**

**Session 2: The Arab World**  
Chair: Robin Ostle

11:00 – 11:30 **Mohsen ElKhouini** (Université de Tunis El Manar), Tolérance et justice dans le monde arabe, hier et aujourd'hui

11:30 – 12:00 **Sonia Zlitni-Fitouri** (Université de Tunis), De l'écriture en souffrance à la pensée de la liberté ou comment marcher sur l'oubli

12:00 – 12:30 **Anissa Daoudi** (University of Birmingham), Unheard Voices of the Algerian Civil War (1990s): the Role of Testimonies in Transitional Justice

12:30 – 13:00 *Discussion*

13:00 – 14:00 **Sandwich lunch – all are welcome**

**Session 3: Tunisia**  
Chair: Manuel Loff

14:00 – 14:30 **Mohamed-Salah Omri** (University of Oxford), Dissident Writing, Law and Transitional Justice in Tunisia

14:30 – 15:00 **Salah Degani** (Université de Carthage), La recomposition du passé, élément fondamental de la justice transitionnelle dans l'œuvre de Gilbert Naccache

15:00 – 15:20 *Discussion*

15:20 – 15:30 **Coffee break**

**Session 4: Latin America**  
Chair: Jesús Izquierdo

15:30 – 16:00 **Annick Louis** (Université de Reims), Justice transitionnelle et justice civile dans *Antígonas: Linaje de Hembras* (2001) de Jorge Huertas

16:00 – 16:30 **Daniel Mosquera** (Union College), The Irreverence of Bones: Reclaiming Trashed Lives in the aftermath of *Violence in Adios Ayacucho* (1984) and *Insensatez* (2004)

16:30 – 17:00 **Annelen Micus** (University of Oxford), Victims' Narratives in the Colombian Peace Process